



Dear neighbor,

We are writing on behalf of TreePeople, a local community organization working with City officials, to ask you to share your opinions about trees and heat waves in your neighborhood. We are not selling anything. You may remember participating in or hearing about tree planting events with TreePeople in your neighborhood. If you participated, thank you!

We are inviting you and a few of your neighbors to complete the survey included in this package.

The responses you provide will give us information we need to make your neighborhood greener and cooler. Your help is very important to us. The answers you give will be kept confidential, you do not have to answer any questions you do not want to, and you may stop the survey at any time. We are working with Dr. Erica Wohldmann at California State University, Northridge (CSUN) who is a researcher in the psychology department.

To thank you for your time, if you complete the survey online, by mail, or by phone, we will mail you a \$20 gift card to your choice of one of four stores (Amazon, Target, Chipotle, or Starbucks).

There are three ways to complete this survey (choose only one):

- 1) **ONLINE: Fill out the survey online.** This option would be most helpful to us and will ensure you receive your gift card fastest. You can take it on your smartphone, tablet, or computer at **TINYURL.COM/SAN-FERNANDO**. You will not need to send anything by mail.
- 2) **BY MAIL:** If you would prefer not to complete it online, you can **return the completed paper survey by mail** using the pre-paid envelope in this package. Please include a signed Consent to Act form and a completed Response Card with your survey in the pre-paid envelope.
- 3) **BY TELEPHONE:** You can **call TreePeople at 818-623-4879 to complete the survey by phone** (in English or Spanish). Please send the signed Consent to Act form and a completed Response Card in the pre-paid envelope.

Please complete the survey within 2 weeks of receiving this letter, no later than **JULY 24, 2020** Only one person per household is eligible to complete the survey and receive the \$20 gift card, and this person must be at least 18 years old. If you have questions, you can either contact Edith de Guzman at TreePeople (818-623-4889 or edeguzman@treepeople.org) or Dr. Erica Wohldmann at CSUN (818-677-6676 or erica.wohldmann@csun.edu).

We know your time is valuable and we thank you in advance for your help with this important project!

Edith de Guzman
Director of Research, TreePeople

Versión en español en el otro lado



Querido vecino,

Estamos escribiendo en nombre de TreePeople, una organización comunitaria, trabajado con los oficios de la ciudad, pidiéndole si pueden compartir sus opiniones cerca de árboles y las ollas de calor en su vecindario. No estamos vendiendo nada. Tal vez se acuerdan oír o participaron en las siembras de árboles en su vecindario. Si participaron, ¡gracias!

Solo estamos invitando a usted y algunos de sus vecinos a completar esta encuesta incluida en este paquete. Las respuestas nos dan información que necesitamos para hacer su vecindario más verde y fresco. Su ayuda es muy importante para nosotros. Las respuestas que usted dé, se mantendrán confidenciales, y usted no tiene que responder a ninguna pregunta que no desee, y puede parar la encuesta en cualquier momento. Estamos trabajando con Dr. Erica Wohldmann de la Universidad de Northridge (CSUN) quien es una investigadora en el departamento de psicología.

Para agradecerle su tiempo, si completan la encuesta en línea, por correo o por teléfono, le enviaremos por correo una tarjeta de regalo de \$20 a su elección de una de las cuatro tiendas (Amazon, Target, Chipotle o Starbucks).

Hay tres maneras de completar la encuesta (escoge solo una):

- 1) **COMPLETAR LA ENCUESTA EN LÍNEA: TINYURL.COM/SAN-FERNANDO.** Esta opción es la manera más útil para nosotros, y se asegurará que usted reciba su tarjeta de regalo más rápido. Se puede tomar en su teléfono, computadora o tableta. No se tiene que mandar nada por correo.
- 2) **POR CORREO:** Si prefiere no completarlo en línea, **puede devolver la encuesta completada en papel por correo utilizando el sobre prepagado en este paquete.** Por favor incluye su firma de consentimiento y una tarjeta de respuesta completa con su encuesta en el sobre prepagado.
- 3) **POR TELÉFONO:** Puede llamar a TreePeople a 818 623-4879 para completar la encuesta por teléfono (en español o inglés). Por favor envíe el formulario de consentimiento para actuar firmado y una tarjeta de respuesta completada en el sobre prepagado.

Por favor complete la encuesta dentro de las 2 semanas de recibir esta carta, no más tardar en 24 de julio de 2020. Solo una persona por hogar es elegible para completar la encuesta y recibir la tarjeta de regalo de \$20, y esta persona debe tener al menos 18 años de edad. Si tiene preguntas, puede comunicarse con Edith de Guzman en TreePeople (818-623-4889 o edeguzman@treepeople.org) o con la Dr. Erica Wohldmann en CSUN (818-677-6676 o erica.wohldmann@csun.edu).

Sabemos que su tiempo es valioso y le agradecemos de antemano por su ayuda con este importante proyecto!

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Edith de Guzman".

Edith de Guzman
Directora de investigación, TreePeople

English version on other side

Universidad de California Northridge
CONSENTIMIENTO PARA ACTUAR COMO PARTICIPANTE EN LA INVESTIGACIÓN HUMANA

Se le pide que participe en un estudio de investigación. La participación en este estudio es completamente voluntaria. Lea la siguiente información y haga preguntas sobre cualquier cosa que no entienda antes de decidir si desea participar. Un investigador que se enumeran a estará disponible para responder a sus preguntas.

EQUIPO DE INVESTIGACIÓN

Investigador de TreePeople:

Edith de Guzman
TreePeople
12601 Mulholland Dr.
Beverly Hills, CA 90210
818-623-4845
edeguzman@treepeople.org

Investigador CSUN:

Dr. Erica Wohldmann
CSUN, Departamento de Psicología
18111 Nordhoff St.
Northridge, CA 91330
818-677-6676
erica.wohldmann@csun.edu

El propósito de este estudio de investigación es entender las creencias y actitudes sobre los árboles y el calor para que podamos desarrollar mejores programas para sembración de árboles. Debe tener al menos 18 años de edad para participar, y la encuesta debe tardar de 10 a 15 minutos para completar. Si completa esta encuesta, se le invitará a completar una segunda encuesta de 10-15 minutos en aproximadamente 8-10 meses.

Procedimiento: La encuesta hace preguntas sobre sus creencias sobre los árboles, cómo cuidar a los árboles y las plantas en su jardín, y cómo se comporta en días realmente calurosos. No hay riesgos asociados en tomar esta encuesta, pero es posible que algunas de las preguntas podrían hacerle sentir un poco incómodo. Usted no tiene que responder a ninguna pregunta que no desee, y puede renunciar en cualquier momento. Al realizar este estudio, usted puede aprender cómo cuidar mejor las plantas y árboles en su jardín y vecindario, y la información que obtenemos ayudará a nuestra ciudad a desarrollar mejores programas para la siembra de árboles, que pueden mejorar la calidad del aire y reducir los problemas de salud relacionados con el calor dando más sombra.

Compensación: Recibirá una tarjeta de regalo de \$20 después de que recibimos su encuesta completa (por favor espere 2-4 semanas). Recibirás una segunda tarjeta de regalo de \$20 si completas la Encuesta 2. Las tarjetas de regalo se pueden usar en Amazon.com, Target, Chiptle o Starbucks (puedes elegir). Si decide retirarse del estudio o es retirado por el equipo de investigación, recibirá una compensación por la encuesta que ha completado.

Confidencialidad: Toda la información identificable que se recopilará sobre usted se eliminará al final de la recopilación de datos, y sus tarjetas de respuesta que contengan su nombre y dirección serán destruidas una vez que su tarjeta de regalo haya sido enviada por correo. Todos los datos de investigación se almacenarán en un archivador cerrado en una oficina en CSUN. Los investigadores nombrados en la primera página de este formulario tendrán acceso a sus registros de estudio, y los investigadores tienen la intención de mantener los datos de investigación hasta que la investigación se publique y / o presentado y luego será destruido. Cualquier información derivada de este proyecto de investigación que lo identifique personalmente no será dada a conocer o divulgada voluntariamente sin su consentimiento por separado, excepto según lo exija específicamente la ley. Las publicaciones y/o presentaciones que resulten de este estudio no incluirán información identificable sobre usted.

Informes obligatorios: Bajo la ley de California, los investigadores están obligados a reportar incidentes conocidos o razonablemente sospechosos de abuso o negligencia de un niño, adulto o anciano dependiente, incluyendo, pero no limitado a, abuso o negligencia física, sexual, emocional y financiera. Si algún investigador tiene o recibe dicha información en el curso de la realización de este estudio, puede ser necesario que la informe a las autoridades.

Si tiene algún comentario, inquietud o pregunta con respecto a la conducta de esta investigación, póngase en contacto con el equipo de investigación que aparece en la primera página de este formulario.

Si tiene inquietudes o quejas sobre el estudio de investigación, equipo de investigación o preguntas sobre sus derechos como participante en la investigación, comuníquese con la oficina de Investigación y Programas Patrocinados, 18111 Nordhoff Street, Universidad de California, Northridge, Northridge, CA 91330-8232, por teléfono al (818) 677-2901 o correo electrónico a irb@csun.edu.

DECLARACIÓN DE PARTICIPACIÓN VOLUNTARIA

No debe firmar este formulario hasta que lo haya leído y se le haya dado una copia para mantener. **La participación en este estudio es voluntaria.** Usted puede negarse a responder a cualquier pregunta o interrumpir su participación en cualquier momento sin penalización o pérdida de beneficios a los que de otro modo podría tener derecho. Su decisión no afectará su relación con la Universidad de California, Northridge. Su firma debajo indica que ha leído la información en este formulario de consentimiento y ha tenido la oportunidad de hacer cualquier pregunta que tenga sobre el estudio.

Acepto participar en el estudio.

Firma del participante

Fecha

Nombre impreso del participante

Firma del investigador

Fecha

Nombre impreso del investigador

English version on other side

ID Number: _____

Date: _____

Time: _____

Are you at least 18 years old? If not, would you please deliver this envelope to someone in your household who is at least 18 years old? Surveys must be completed by someone who is 18 or older. **I am 18 or older**

1. What is the current temperature outside? If you are unable to check, please give it your best guess: _____

These first questions are about your general attitude and values.

2. Using a scale from 1 to 7, where 1 means not at all important and 7 means extremely important, please tell me, how important is it... (Mark "X")

	Not at all Important 1	2	3	4	5	6	Extremely Important 7
for you to have a tree in your front yard?							
for your neighborhood to have trees up and down the streets?							
for your neighbors to have trees in their front yards?							
to have well-maintained streets and sidewalks for people in your neighborhood?							

We are asking residents about two ways to take care of these young trees: watering and weeding. Typically, a young tree needs 15 gallons of water per week. Weeds need to be pulled from around the base of young trees to make sure their roots have room to grow. There are plans to plant 200 trees in the City of San Fernando within the next few months. The trees will be planted along the parkways – the planting strip between the sidewalk and the curb – in front of houses. You or some of your neighbors might already have a young tree in the parkway area. A young tree needs 15 gallons of water per week. This is equal to three 5-gallon buckets, or using a hose and letting the water run for about two minutes. Weekly weeding around the base of the tree is needed to give the root system the space it needs to grow.

3. Using a scale from 1 to 7, where 1 means strongly disagree and 7 means strongly agree, how much you agree or disagree with each of the following statements. (Mark "X")

	Strongly Disagree 1	2	3	4	5	6	Strongly Agree 7
Having more trees in the neighborhood will increase property values.							
I do not want to pay for the water needed to care for a tree.							
A tree in my front yard will keep my yard cooler.							
During drought trees need extra care in order to live.							
Having more shade in the neighborhood will encourage people to be outdoors more.							
Trees are beautiful to look at.							
I like having a tree in my front yard.							
It is the responsibility of the city to care for the trees that line the streets.							
Having a tree in every yard is good for my neighborhood.							

	Strongly Disagree 1	2	3	4	5	6	Strongly Agree 7
A tree in my front yard will keep my home cooler.							
Having trees in my neighborhood helps reduce air pollution.							
Trees are important for human health.							
I would rather have a tree than a \$5 monthly discount on my power bill.							

These next questions are about your attitude and abilities.

4. Using the scale below, how much you agree or disagree with each of the following statements?

	Strongly Disagree 1	2	3	4	5	6	Strongly Agree 7
I am physically able to weed around the tree.							
Taking care of the tree will make my yard look nice.							
I have time to water the tree each week.							
I like to take care of plants and trees.							
Taking care of the tree will make my street look nice.							
I have time to weed around the tree each week.							
Watering is important for the health of the tree.							
Carrying a 5-gallon bucket of water would be difficult for me.							
I have what I need to weed around the tree.							
I want my neighbors to water their trees.							
I see my neighbors taking care of their trees.							
I water my tree.							

Now we would like to ask you some questions about your yard.

5. Do you have any flowers, fruit trees, grass or other plants in your yard that you take care of by watering?

- Yes No **Skip To: 10**

6. Who is typically responsible for watering the flowers, fruit trees, grass or other plants in your yard?

- Me Service/Gardener Spouse/Partner Other (Specify): _____

7. Who is typically responsible for weeding the flowers, fruit trees, grass or other plants in your yard?

- Me Service/Gardener Spouse/Partner Other: _____

8. Which method do you use most often to water your grass or plants?

- A manual sprinkler attached to a hose
- An automatic sprinkler system that is not programmed, but is turned on and off manually
- A sprinkler system that is programmed to turn on and off automatically
- A hose
- A bucket
- Other: _____

9. Do you use mulch, compost or wood chips around your flowers, fruit trees, grass or other plants?

- Yes No Don't know

10. Do you have a water spigot in your front or backyard?

- Yes No Don't know [If NO or DON'T KNOW, Skip To: 13](#)

11. Do you have a hose to attach to the spigot in your front or backyard?

- Yes No Don't know [If NO or DON'T KNOW, Skip To: 13](#)

12. Is the hose long enough to reach the parkway, the area next to the street?

- Yes No Don't know

13. If I told you that the City of San Fernando has very little funding for taking care of trees in the parkway area in front of people's homes, how likely would you be to water this tree *if the city* asked you to do so?

- Very unlikely Somewhat unlikely Somewhat likely Very likely Don't know

14. If I told you that the City of San Fernando has very little funding for taking care of trees in the parkway area in front of people's homes, how likely would you be to water this tree *if a community group* asked you to do so?

- Very unlikely Somewhat unlikely Somewhat likely Very likely Don't know

15. Using the scale below, how much leisure time do you spend in your front yard?

- 1 2 3 4 5 6 7
None at all A lot

The next few questions have to do with air conditioning and your experience of hot weather in your neighborhood.

16. Do you have a functioning air conditioning unit in your home? Check all that apply.

- YES, I have central air (forced air that comes out of the wall, ceiling ducts or floor ducts) [Skip To: 18](#)
 YES, I have an individual unit(s) installed in a window or wall [Skip To: 18](#)
 NO

17. Why do you not have a functioning air conditioning unit in your home? Check all that apply.

- I can't afford AC [Skip To: 20](#)
 I don't need AC [Skip To: 20](#)
 I don't like AC [Skip To: 20](#)
 Building wiring is not equipped to support AC [Skip To: 20](#)

18. When it's really hot outside, how often do you use AC? Never Rarely Sometimes Always [Skip To: 22](#)

19. Why do you limit your air conditioning use when it's really hot out? Check all that apply.

- I don't like AC
 I do not mind the heat
 I want to conserve energy
 I am concerned about my electricity bill
 I go somewhere else to get cool rather than stay at home
 Other: _____

20. When you are at home during the day, what, if any, actions do you take to cool down when it's really hot out? Check all that apply.

- I stay home because the heat doesn't bother me
 I stay home even though I feel hot
 I visit a community center, library or other free public space
 I visit the mall, stores, or other places of business
 I go to the movies
 I go to someone else's home
 Other: _____

21. When you stay home even though you feel hot, why? Please answer this question considering normal circumstances when “Stay at Home” orders are not in place. Check all that apply.

- I never stay home when I feel really hot
- I prefer to stay home
- I don't think heat is dangers
- I don't feel safe leaving home
- My health makes it hard to leave home
- I don't know where to go
- I don't want to leave a family member or other person I live with
- I don't want to leave a pet(s)
- I don't have transportation
- I don't like spending time with strangers
- Other: _____

22. Using the scale below, how much do you agree or disagree with each of the following statements? (Mark “X”)

	Strongly Disagree 1	2	3	4	5	6	Strongly Agree 7
I believe heat waves have become <i>hotter</i> in the past few years.							
I believe heat waves have become <i>longer</i> in the past few years.							
I believe heat waves have become <i>more frequent</i> in the past few years.							
I am concerned that heat waves are bad for <i>my health</i> .							
I am concerned that heat waves are bad for <i>the health of people I care about</i> .							
I am concerned that heat waves are bad for <i>the health of animals</i> .							

23. Have you or someone who lives in your home experienced any of the following problems on really hot days? (Mark “X”)

	YES	NO	I DON'T KNOW
Dehydration			
Discomfort			
Headaches			
Dizziness			
Nausea/Vomiting			
Confusion			
Tiredness			

24. On really hot days, do you try to do any of the following? (Mark “X”)

	YES	NO
Stay out of the sun in the hottest part of the day		
Stay in the shade		
Apply sunscreen		
Avoid intense physical activity (heavy exercising or sports)		
Drink plenty of liquids		
Avoid alcohol		
Check in on friends or family who are sensitive to heat such as those who are ill, elderly, or babies		
Open windows at night		
Close curtain of windows that receive the afternoon sun		
Use an electric fan		

25. How hot outside does it feel to you today?

- Not at all
- A little
- Moderately hot
- Very hot

The following questions have to do with your community.

26. In thinking about the COVID-19 pandemic, have you or your family, friends, or other members of your circle supported each other? We have listed several ways communities support one another. (Mark "X" for all that apply.)

	I have done this	Someone from my community has done this	I believe someone from my community would be willing to do this
Deliver groceries/food			
Provide transportation			
Help with childcare			
Check on members of my community			
Provide basic first aid			
Offer emotional support			

27. How many of the people you refer to in the last question (your family, friends, and members of your circle) live in your neighborhood?

- None Very few Some Most All

28. Using a scale from 1 to 7, where 1 means not at all and 7 means very much, how much do you care about your neighborhood?

- 1 2 3 4 5 6 7
Not at all Very much

29. Using that same scale, how much do you believe other people in your neighborhood care about your neighborhood?

- 1 2 3 4 5 6 7
Not at all Very much

30. How long have you lived in this neighborhood?

- Less than 2 years 2-5 years 6-10 years 11-15 years More than 15 years My whole life

31. Using a scale from 1 to 7, where 1 means none of them and 7 means all of them, how many of your neighbors do you know?

- 1 2 3 4 5 6 7
None of them All of them

Skip To: 33 If "1, None of them"

32. Using that same scale, of those neighbors, how many of them do you feel comfortable asking for a favor?

- 1 2 3 4 5 6 7
None of them All of them

33. Using that same scale, how many of your neighbors who you don't know would you be comfortable asking for a favor?

- 1 2 3 4 5 6 7
None of them All of them

34. Some people think it's mainly the government's responsibility to help communities prepare for a disaster or an emergency. Other people think that it's everyone's responsibility. Using a scale of 1 to 7, do you think it is mostly the government's responsibility or mostly your own responsibility? Please mark one number on the scale below.

- 1 2 3 4 5 6 7
100% mine Equal 100% government

We are almost finished. These last questions are used for classification purposes only. Again, all of your answers are strictly confidential, and you can skip questions you would prefer not to answer.

35. Do you own or rent your home? OWN RENT

36. Including yourself, how many people live in your household? _____ **IF 1: Skip To: 39**

37. How many of those are children under 18? _____

38. How many of those are adults over 65? _____

39. In what year were you born? _____

40. What is the highest level of school you have completed or the highest degree you have received?

- NEVER ATTENDED SCHOOL OR ONLY ATTENDED KINDERGARTEN
- GRADES 1 THROUGH 8 (ELEMENTARY ONLY)
- GRADES 9 THROUGH 11 (SOME HIGH SCHOOL)
- GRADE 12 (HIGH SCHOOL GRADUATE)
- GED
- SOME COLLEGE
- TRADE or TECHNICAL SCHOOL (INCLUDES 2-YEAR DEGREE)
- COLLEGE GRADUATE (4-YEAR DEGREE)
- GRADUATE COLLEGE DEGREE (POST GRADUATE DEGREE)

41. We don't need to know exactly, but just roughly, what is your annual household income from all sources before taxes?

- | | | |
|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> Less than \$12,000 | <input type="checkbox"/> From \$12,000 to \$25,000 | <input type="checkbox"/> From \$25,000 to \$50,000 |
| <input type="checkbox"/> From \$50,000 to \$75,000 | <input type="checkbox"/> From \$75,000 to \$100,000 | <input type="checkbox"/> Over \$100,000 |

42. How do you identify? Check that all that apply.

- White Hispanic/Latino/a Black or African-American Asian Other

43. What is your gender?

- Male Female Other

44. Please choose one of the following options for your \$20 gift card.

- Amazon.com Target Chipotle Starbucks I do not want a gift card

Please write your name and address on the card included in your envelope and return it with this completed survey and your signed consent form. If you completed the survey online, you do not need to return anything.

Thank you very much for your time and participation. We will be mailing you another survey in a few months and will offer you a second \$20 gift card if you choose to complete it. We would be grateful for your participation in the future. If you would be willing to answer the second survey online, please enter your email address and we will send it to you electronically in a few months.

Email: _____

No. de Identificación: _____

Fecha: _____

Hora: _____

¿Es usted mayor de 18 años? Favor entregar esta encuesta a una persona en su hogar mayor de 18 años. La encuesta la debe completar una persona mayor de 18 años. **Soy mayor de 18 años.**

1. ¿Cuál es la temperatura de hoy afuera?

Si no tiene manera de saber la temperatura de hoy afuera con exactitud, favor aproximar: _____

Estas primeras preguntas son sobre sus valores y actitud en general.

2. En una escala del 1 al 7, donde 1 significa que NO es importante y 7 significa que es MUY importante, favor indicar qué tan importante es... (marque la casilla con una "X")

	Nada Importante 1	2	3	4	5	6	Muy Importante 7
¿Tener un árbol en su jardín de enfrente?							
¿Que su vecindario tenga árboles por todas las calles?							
¿Que sus vecinos tengan árboles en los jardines de enfrente?							
¿Tener calles y aceras en buenas condiciones en su vecindario?							

Estamos preguntándoles a los residentes acerca de dos maneras de cuidar estos árboles jóvenes: el riego y retirando malezas/hierbas. Generalmente, un árbol joven requiere de 15 galones de agua por semana. Las malezas o hierbas deben ser retiradas de alrededor de la base de los árboles jóvenes para asegurarse que las raíces tengan espacio para crecer. Existen planes para plantar 200 árboles en la ciudad de San Fernando en los próximos meses. Los árboles serán plantados en el espacio entre la acera y la calle, enfrente de las casas. Puede ser que usted o algunos de sus vecinos tal vez tengan ya un árbol joven plantado en esa zona. Un árbol joven requiere de 15 galones de agua por semana. Esta medida es equivalente a tres cubetas de 5 galones, o utilizando una manguera por aproximadamente 2 minutos. Una vez por semana se deben retirar las malezas o hierbas alrededor de la base del árbol para que el sistema de raíces tenga espacio para crecer.

3. En una escala del 1 al 7, donde 1 significa totalmente en desacuerdo y 7 significa totalmente de acuerdo, favor indicar qué tanto está usted de acuerdo o en desacuerdo...(marque la casilla con una "X")

	Totalmente en desacuerdo 1	2	3	4	5	6	Totalmente de acuerdo 7
Tener más árboles en el vecindario aumenta el valor de las propiedades.							
No deseo pagar por el costo del agua para regar un árbol.							
Un árbol en mi jardín de enfrente mantendrá mi jardín más fresco.							
Durante las sequías los árboles necesitan de más cuidado para sobrevivir.							
Tener más sombra en el vecindario motivará a la gente a estar más afuera de sus casas.							
Los árboles ofrecen paisajes hermosos.							
Me gusta tener un árbol en mi jardín de enfrente.							
Es la responsabilidad de la Ciudad cuidar de los árboles que delimitan las calles.							
Tener un árbol en cada jardín es bueno para mi vecindario .							

	Totalmente en desacuerdo 1	2	3	4	5	6	Totalmente de acuerdo 7
Un árbol en mi jardín de enfrente mantendrá a mi hogar más fresco.							
Tener árboles en mi vecindario disminuye la contaminación del aire.							
Los árboles son importante para la salud humana.							
Prefiero tener un árbol que recibir un descuento de \$5 dólares al mes en mi recibo de la luz.							

Estas siguientes preguntas son sobre sus actitudes y habilidades.

4. Usando la escala a continuación, que tanto está usted en *desacuerdo* o de *acuerdo* con las siguientes oraciones.

	Totalmente en desacuerdo 1	2	3	4	5	6	Totalmente de acuerdo 7
Tengo la capacidad de retirar las malezas/hierbas alrededor del árbol.							
Darle mantenimiento al árbol hará que mi jardín se vea más bonito.							
Tengo tiempo para regar el árbol una vez por semana.							
Me gusta cuidar de plantas y árboles.							
Mi calle se verá bonita si cuido de mi árbol.							
Tengo tiempo para retirar malezas/hierbas alrededor del árbol una vez por semana.							
El riego es importante para la salud del árbol.							
Cargar una cubeta de 5 galones llena de agua sería difícil para mí.							
Tengo los materiales que se necesitan para retirar las malezas alrededor del árbol.							
Quiero que mis vecinos cuiden de sus árboles.							
Veo a mis vecinos cuidando de sus árboles.							
Riego mi árbol.							

Las siguientes preguntas son acerca de su jardín.

5. ¿Tiene usted flores, árboles frutales, césped u otras plantas en su jardín que usted riega?

- Sí No **Vaya a la pregunta no.10**

6. ¿Normalmente quién es responsable de regar las flores, los árboles frutales, el césped y otras plantas en su jardín?

- Yo Empleado/Jardinero Esposo(a)/Pareja Otro: _____

7. ¿Normalmente quien es responsable de retirar las malezas alrededor de las flores, los árboles frutales, césped y otras plantas en su jardín?

- Yo Empleado/Jardinero No lo hago Esposo(a)/Pareja Otro: _____

8. ¿Qué método utiliza con más frecuencia para regar su césped o sus plantas?

- Un irrigador manual conectado a una manguera
- Un irrigador automático que no está programado sino que lo prende y lo apaga manualmente
- Un sistema de irrigación que está programado para prenderse y apagarse automáticamente
- Una cubeta
- Otro: _____

9. ¿Utiliza mantillo, abono o pedacitos de madera alrededor de las flores, los árboles frutales, el césped u otras plantas?

- Si No No se

10. ¿Tiene usted un grifo de agua en su jardín de enfrente o jardín trasero?

- Si No No se **Si su respuesta es NO o NO SE, vaya a la pregunta no.13**

11. ¿Tiene usted una manguera para conectar al grifo en su jardín de enfrente o jardín trasero?

- Si No No se **Si su respuesta es NO o NO SE, vaya a la pregunta no.13**

12. ¿Es la manguera suficientemente larga para alcanzar el espacio entre la acera y la calle?

- Si No No se

13. Si le dijera que la Ciudad de San Fernando tiene muy pocos recursos para cuidar de los árboles que serán plantados al lado de las aceras al frente de las casas, que tan probable es que usted riegue el árbol *si la Ciudad se lo pide?*

- Muy improbable Algo improbable Algo probable Muy probable No se

14. Si le dijera que la ciudad de San Fernando tiene muy pocos recursos para cuidar de los árboles que serán plantados al lado de las aceras al frente de las casas, que tan probable es que usted riegue el árbol *si un grupo comunitario se lo pide?*

- Muy improbable Algo improbable Algo probable Muy probable No se

15. Usando la siguiente escala, que tanto tiempo libre pasa usted en su jardín de enfrente?

- 1 2 3 4 5 6 7
Nada Mucho

Las siguientes preguntas tienen que ver con el uso del aire acondicionado y su experiencia cuando hay clima caliente en su vecindario.

16. ¿Tiene usted una unidad de aire acondicionado que funcione en su hogar? Marque todas las respuestas que correspondan.

- SI, tengo aire acondicionado central (flujo de aire que sale de la pared, o de conductos en el techo o piso) **Vaya a la pregunta no.18**
 SI, tengo una unidad (o varias) instalada(s) en una ventana o pared. **Vaya a la pregunta no.18**
 NO

17. Por que no tiene una unidad de aire acondicionado en su hogar? Marque todas las respuestas que correspondan.

- No tengo dinero para comprar un aire acondicionado **Vaya a la pregunta no.20**
 No necesito aire acondicionado **Vaya a la pregunta no.20**
 No me gusta el aire acondicionado **Vaya a la pregunta no.20**
 Mi hogar no está equipado con el cableado eléctrico necesario para tener aire acondicionado **Vaya a la pregunta no.20**

18. Cuando hace calor afuera, ¿con qué frecuencia utiliza el aire acondicionado?

- Nunca Casi Nunca A veces Siempre **Vaya a la pregunta no.22**

19. ¿Por que limita usted el uso del aire acondicionado cuando hace clima caliente afuera? Marque todas las respuestas que correspondan.

- No me gusta el aire acondicionado
 No me incomoda el calor
 Quiero reducir el uso de electricidad
 Me preocupa el costo de mi recibo de luz
 Voy a otro lugar para refrescarme en vez de quedarme en mi casa
 Otro: _____

20. Cuando se encuentra en su hogar durante el día, ¿qué medidas toma para refrescarse cuando hace mucho calor afuera? Marque todas las respuestas que correspondan.

- Me quedo en casa porque el calor no me molesta
 Aunque tenga calor, me quedo en casa
 Voy a un centro comunitario, a una biblioteca o a cualquier otro espacio público
 Voy al centro comercial, a las tiendas u otros negocios
 Voy al cine
 Voy a la casa de otra persona
 Otro: _____

21. Cuando usted se queda en casa a pesar de que tiene calor, por que? Favor contestar esta pregunta considerando circunstancias normales, cuando la orden de permanecer en casa no se encuentre en vigor. Marque todas las respuestas que correspondan.

- Nunca me quedo en casa cuando tengo calor
- Prefiero quedarme en la casa
- No pienso que el calor sea peligroso
- No me siento seguro saliendo de la casa
- Mi salud no me permite salir de casa
- No se adonde ir
- No quiero dejar a un familiar solo u otra persona con la que vivo
- No quiero dejar a mi mascota sola
- No tengo transporte
- No me gusta estar en compañía de extraños
- Otro: _____

22. Usando la siguiente escala, qué tan de acuerdo o desacuerdo está con las siguientes oraciones. (marque con una 'X')

	Totalmente en desacuerdo 1	2	3	4	5	6	Totalmente de acuerdo 7
Pienso que las oleadas de calor han sido <i>más calurosas</i> en los últimos años.							
Pienso que las oleadas de calor han sido <i>más largas</i> en los últimos años.							
Pienso que las oleadas de calor han sido <i>más frecuentes</i> en los últimos años							
Me preocupa que las oleadas de calor sean malas para <i>mi salud</i> .							
Me preocupa que las oleadas de calor sean malas para <i>la salud de personas cercanas a mi</i> .							
Me preocupa que las oleadas de calor sean malas para <i>la salud de los animales</i> .							

23. ¿Usted o alguien con el que usted reside ha sufrido de las siguientes condiciones? (marque con una 'X')

	SI	NO	NO SE
Deshidratación			
Malestar			
Dolor de Cabeza			
Mareo			
Nausea/Vomito			
Confusión			
Cansancio			

24. En días muy calientes trata usted de... (marque con una "X")

	SI	NO
Mantenerse fuera del sol en la parte más caliente del día		
Mantenerse en la sombra		
Usar bloqueador solar		
Evitar actividad física (ejercicio intenso o deporte)		
Tomar bastantes líquidos		
Evitar el alcohol		
Contactar a los amigos y familiares que sean sensibles al calor como las personas enfermas, los ancianos, o bebés		
Abrir ventanas en la noche		
Cerrar cortinas en ventanas que reciben el sol de la tarde		
Usar un ventilador eléctrico		

25. ¿Que tan caliente se siente hoy afuera? Nada caliente Un poco caliente Moderadamente caliente Muy caliente

Las siguientes preguntas tienen que ver con su comunidad.

26. Con respecto a la pandemia del coronavirus ¿usted o su familia, amigos u otros miembros de su círculo de personas se han apoyado mutuamente? La siguiente es una lista de maneras cómo los miembros de una comunidad se apoyan. Marque una “X” en todo lo que corresponda.

	Yo he hecho eso	Alguien en mi comunidad ha hecho eso	Pienso que alguien en mi comunidad estaría dispuesta a hacer eso
Llevar a mercado o comida			
Proveer transporte			
Ayudar con el cuidado de niños			
Contactar a miembros de mi comunidad			
Proveer primeros auxilios			
Ofrecer apoyo emocional			

27. ¿Cuántas de las personas a las que usted se refiere en la última pregunta (su familia, amigos y miembros de su círculo de personas) viven en su vecindario?

- Ninguno Muy pocos Algunos Casi todos Todos

28. Usando una escala del 1 al 7, donde 1 significa Nada y 7 significa Mucho, que tanto le importa a usted su vecindario?

- 1 2 3 4 5 6 7
Nada Mucho

29. Usando la misma escala, ¿que tanto cree usted que a otras personas de su vecindario les importa su vecindario?

- 1 2 3 4 5 6 7
Nada Mucho

30. Que tanto tiempo ha vivido en su vecindario?

- Menos de 2 años 2-5 años 6-10 años 11-15 años Más de 15 años Toda mi vida

31. Usando una escala del 1 al 7, donde 1 significa Ninguno y 7 significa Todos, ¿cuántos de sus vecinos conoce personalmente? **Vaya a las pregunta no.33 si su respuesta es “1 o Ninguno”**

- 1 2 3 4 5 6 7
Ninguno Todos

32. Usando la misma escala, de esos vecinos, ¿con cuántos de ellos se siente usted con la confianza de pedirle un favor?

- 1 2 3 4 5 6 7
Ninguno Todos

33. Usando la misma escala, ¿con cuantos de sus vecinos que NO conoce se sentiría usted cómodo pidiéndole(s) un favor?

- 1 2 3 4 5 6 7
Ninguno Todos

34. Algunas personas piensan que es principalmente la responsabilidad del gobierno ayudar a las comunidades a prepararse en caso de emergencia o desastre. Otras personas piensan que es responsabilidad de todos. Usando una escala del 1 al 7, piensa usted que es más que todo responsabilidad del gobierno o más que todo su propia responsabilidad?

- 1 2 3 4 5 6 7
100% mi responsabilidad Igual 100% responsabilidad del gobierno

Ya casi terminamos. Estas últimas preguntas serán usadas para propósitos de clasificación únicamente. Nuevamente, sus respuestas son confidenciales y usted puede no responder algunas preguntas si no desea contestarlas.

35. Usted alquila o es dueño de su casa o apartamento?

- DUEÑO ALQUILO

36. Usted incluido, cuántas personas viven en su hogar? _____

Sí su respuesta es 1, vaya a la pregunta no.39

37. ¿Cuántas personas son menores de 18 años? _____

38. ¿Cuántas personas son adultos mayores de 65 años? _____

39. ¿En qué año nació usted? _____

40.Cuál es el nivel de estudios más alto que usted ha completado o cuál es el grado más avanzado que usted ha recibido?

- JAMÁS HE IDO A LA ESCUELA O SOLO FUI AL PREESCOLAR
- GRADOS 1 AL 8 (PRIMARIA UNICAMENTE)
- GRADOS 9 AL 11 (ALGO DE SECUNDARIA)
- GRADO 12 (TITULO SECUNDARIO)
- GED
- ALGO DE UNIVERSIDAD
- ESCUELA TECNICA O DE OFICIOS (INCLUYE DIPLOMADOS DE 2 AÑOS)
- TÍTULO UNIVERSITARIO (DIPLOMADO DE 4 AÑOS)
- POSGRADO

41. No necesitamos saber con exactitud, pero ¿cuánto es aproximadamente el ingreso anual en su hogar antes de pagar impuestos?

- Menos de \$12,000 Entre \$12,000 a \$25,000 Entre \$25,000 a \$50,000
 Entre \$50,000 a \$75,000 Entre \$75,000 a \$100,000 Más de \$100,000

42. ¿Como se identifica usted? Marque todas las respuestas que correspondan.

- Blanco Hispano/Latino/a Negro o Afro-americano Asiático Otro

43. ¿Cuál es su género?

- Masculino Femenino Otro

44. Favor elegir una de las siguientes opciones para recibir su tarjeta de regalo de \$20.

- Amazon.com Target Chipotle Starbucks No deseo una tarjeta de regalo

Favor escribir su nombre y dirección en la tarjeta incluida con el sobre. Favor completarla y devolverla con este cuestionario completado junto con el formulario de autorización firmado. Si usted completó el cuestionario en línea, no tiene que devolver nada.

Muchas gracias por su tiempo y participación. Le estaremos enviando otro cuestionario en unos pocos meses y le ofreceremos otra tarjeta de regalo de \$20 si desea completarla. Estaremos agradecidos si usted decide participar en el futuro. Si usted está dispuesto a completar otro cuestionario en línea, favor ingresar su correo electrónico y se lo enviaremos en unos pocos meses.

Email: _____

RESPONSE CARD / TARJETA DE RESPUESTA

To receive your \$20 gift card, please print your name and address below and return this card by mail. *Para recibir su tarjeta de regalo de \$20, imprima su nombre, dirección y devuelva esta tarjeta por correo.*

Choose one gift card / elige una tarjeta de regalo:

- Amazon.com Target Chipotle Starbucks

Send my gift card by / envíe mi la tarjeta de regalo por:

- Postal mail / correo postal Email / correo electrónico

Name / Nombre _____

Mailing Address / Dirección postal _____

Email address / Correo electrónico _____

RESPONSE CARD / TARJETA DE RESPUESTA

To receive your \$20 gift card, please print your name and address below and return this card by mail. *Para recibir su tarjeta de regalo de \$20, imprima su nombre, dirección y devuelva esta tarjeta por correo.*

Choose one gift card / elige una tarjeta de regalo:

- Amazon.com Target Chipotle Starbucks

Send my gift card by / envíe mi la tarjeta de regalo por:

- Postal mail / correo postal Email / correo electrónico

Name / Nombre _____

Mailing Address / Dirección postal _____

Email address / Correo electrónico _____

RESPONSE CARD / TARJETA DE RESPUESTA

To receive your \$20 gift card, please print your name and address below and return this card by mail. *Para recibir su tarjeta de regalo de \$20, imprima su nombre, dirección y devuelva esta tarjeta por correo.*

Choose one gift card / elige una tarjeta de regalo:

- Amazon.com Target Chipotle Starbucks

Send my gift card by / envíe mi la tarjeta de regalo por:

- Postal mail / correo postal Email / correo electrónico

Name / Nombre _____

Mailing Address / Dirección postal _____

Email address / Correo electrónico _____

RESPONSE CARD / TARJETA DE RESPUESTA

To receive your \$20 gift card, please print your name and address below and return this card by mail. *Para recibir su tarjeta de regalo de \$20, imprima su nombre, dirección y devuelva esta tarjeta por correo.*

Choose one gift card / elige una tarjeta de regalo:

- Amazon.com Target Chipotle Starbucks

Send my gift card by / envíe mi la tarjeta de regalo por:

- Postal mail / correo postal Email / correo electrónico

Name / Nombre _____

Mailing Address / Dirección postal _____

Email address / Correo electrónico _____